



2021



VÝROČNÁ SPRÁVA
ANNUAL REPORT

RO@Z

OBSAH

- 1. PRÍHOVOR RIADITEĽA SPOLOČNOSTI**
- 2. PROFIL SPOLOČNOSTI**
- 3. ORGANIZAČNÁ ŠTRUKTÚRA SPOLOČNOSTI ROEZ**
- 4. STAV A VÝVOJ ÚČTOVNEJ JEDNOTKY A VPLYV JEJ ČINNOSTI NA ŽIVOTNÉ PROSTREDIE A ZAMESTNANOSŤ**
 - 4.1 HOSPODÁRENIE SPOLOČNOSTI**
 - 4.2 Vývoj obratu**
 - 4.3 Vývoj nákladov**
 - 4.4 Vývoj zisku pred zdanením**
 - 4.5 Ďalšie hospodárske ukazovatele spoločnosti**
 - 4.6 VPLYV ČINNOSTI ÚČTOVNEJ JEDNOTKY NA ŽIVOTNÉ PROSTREDIE**
 - 4.7 VPLYV ČINNOSTI ÚČTOVNEJ JEDNOTKY NA ZAMESTNANOSŤ**
 - 4.7.1 VÝVOJ ZAMESTNANOSTI ZA ROEZ, s.r.o**
 - 4.7.2 VÝVOJ ZAMESTNANOSTI VRÁTANE ROEZ R&D, s.r.o. a ROEZ Energo Praha, s.r.o.**
 - 4.8 Kvalita, ochrana a bezpečnosť pri náplne práci**
- 5. ODVETVOVÉ ČLENENIE ZÁKAZKOVEJ NÁPLNE**
- 6. UDALOSTI OSOBNÉHO VÝZNAMU PO DÁTUME ÚČTOVNEJ ZÁVIERKY**
- 7. INVESTÍCIE**
- 8. PREDPOKLADANÝ BUDÚCI VÝVOJ ČINNOSTI**
- 9. NÁKLADY NA ČINNOSŤ V OBLASTI VÝSKUMU A VÝVOJA**
- 10. NÁVRH NA ROZDELENIE ZISKU**
- 11. MOTTO PRE NASTÁVAJÚCE OBDOBIE**
- 12. VÝROK AUDÍTORA**



TABLE OF CONTENTS

- 1. FOREWORD OF THE COMPANY DIRECTOR**
- 2. COMPANY PROFILE**
- 3. ORGANIZATIONAL STRUCTURE OF ROEZ COMPANY**
- 4. STATUS AND DEVELOPMENT OF ACCOUNTING UNIT AND IMPACT OF ITS ACTIVITY ON ENVIRONMENT AND EMPLOYMENT**
 - 4.1 Management of the company
 - 4.2 Turnover development
 - 4.3 Costs development
 - 4.4 Development of profit before tax
 - 4.5 Other economic indicators of the company
 - 4.6 Impact of accounting unit on the environment
 - 4.7 Impact of accounting unit on employment
 - 4.7.1 Employment development for ROEZ, s.r.o
 - 4.7.2 Development of employment including ROEZ R&D, s.r.o. and ROEZ Energo Praha, s.r.o.
 - 4.8 Quality, protection and health safety at work
 - 4.8.1 QUALITY
 - 4.8.2 health protection and labour safety (HS)
- 5. INDUSTRY BREAKDOWN OF ORDER CONTENT**
- 6. AUDITORS REPORT EVENTS OF SPECIAL SIGNIFICANCE AFTER THE FINANCIAL STATEMENT DATE**
- 7. INVESTMENTS**
- 8. ANTICIPATED FUTURE DEVELOPMENT OF THE ACTIVITY**
- 9. COSTS FOR THE ACTIVITY IN THE AREA OF RESEARCH AND DEVELOPMENT**
- 10. PROPOSAL FOR DISTRIBUTION OF PROFITS**
- 11. MOTTO FOR THE UPCOMING PERIOD**
- 12. AUDITOR'S REPORT**

1

PRÍHOVOR RIADITEĽA

Vážení obchodní přátelia,

Vážení kolegovia,

napriek doznievaniu dopadov pandémie Covidu, kde bolo potrebné minimalizovať riziká jeho šírenia v praxi a zároveň zabezpečiť plynulý chod spoločnosti sme v roku 2021 výrazne rástli vďaka dlhodobým investičným projektom v chemickom priemysle a jadrovej energetike v Českej republike, vodnej energetike a priemyselnému facility manažmentu v Slovenskej republike.

Pre divíziu výroba to bol okrem klasického výrobného programu tlakových nádob a výmenníkov aj rok nových aktivít v oblasti výroby špeciálnych kovaných potrubí a potrubných dielcov pre extrémne vysoký tlak a rozbeh výroby zostavy reaktora – oba ako súčasť nášho projektu výroby čpavku R-201 s kapacitou 500 ton/deň postaveného na unikátnom vlastnom know-how. Vo výrobe sme sa venovali optimalizácií procesov v oblasti prípravy výroby a montáže. Rastíme v oblasti oddelenia montáží, kde sme sústredili nové technické a organizačné kapacity. Počas celého obdobia roka 2021 sa musela divízia výroba vysporiadať s nárastom cien vstupných komodít hlavne hutného materiálu a zvarovacieho materiálu.

Divízia riadenia projektov dokončila okrem už bežných investičných akcií, ktoré realizujeme v energetike a chemickom priemysle pre nás technicky nové EPC projekty ako chladiace centrum pre Orlen-Unipetrol Kralupy a novú automatizovanú baliacu linku pre kaprolaktan Orlen-Unipetrol v Spolane Neratovice. Zároveň naplno rozbehli nový bezpečnostný projekt Odtlakovania primárneho okruhu a odvodu vodíka z primárneho okruhu pre skupinu ČEZ – Jadrová elektrárňa Dukovany, výstavbu technologickej linky prania benzínu a už spomínanú výstavbu výroby čpavku R-201 pre Orlen-Unipetrol v Litvínove.

Divízia R&D už ako samostatný právny subjekt ROEZ R&D, s.r.o. pokračovali vo vývoji Organického rankingového zariadenia v dvoch veľkostiach a z procesného hľadiska dozorujú výrobu a nasadenie

vyvinutého know-how RAR-II na už spomínanom projekte R-201. Rastie tím vývojových odborníkov, ktorý sa pripravuje na nasadenie novej technológie kovovej 3-D tlače na výrobu zložitých súčiastok pre novo vyvíjané zariadenia.

Divízia priemyselného facility manažmentu získala najprestížnejšiu zákazku v Slovenskej republike, komplexnú správu najväčšieho priemyselno-skladového areálu Senec (najväčší priemyselný areál v strednej Európe o rozlohe 416 000 m²). Ďalej spoľahlivo pokračuje vo výkone revízií s pevným trhovým postavením a oprávneniami na všetky vyhradené technické zariadenia.

Zatiahnutím na hlbiny vedy a techniky v kombinácii s dobrou organizáciou vzniká pod našimi rukami vlastný aplikovateľný návrh, vlastná výroba zložitých priemyselných zariadení a ich implementácia v praxi, čím dokazujeme, že aj v ťažkom období pandémie a ekonomickej nestability je možné dosahovať dobré výsledky a dokonca aj rásť.

Nové vývojové a kontrahované projekty na obdobie 2022-24 dokazujú, že profesionalita, odhodlanie a vzájomná dôvera nášho tímu zamestnancov dokážu prinášať ovocie aj v ťažkých časoch.

Naším pracovníkom a obchodným partnerom prajem, aby sme sa vzájomne profesionálne obohatovali a vytvárali lepšiu synergiu v stále viac ohrozenom veľkom strojárskom priemysle a metalurgii, ktorý je základom pre zaistenie fungovania strategickej energetiky a chemického priemyslu v Európe.

S úctou

Michal Lecký
riaditeľ a konateľ spoločnosti



1

FOREWORD OF THE COMPANY DIRECTOR

Dear business friends,

Dear colleagues,

Despite now fading of Covid pandemic impacts, during which it was necessary to minimize risks of its spreading in practice and at the same time to assure continuous operation of the company, we significantly grew in 2021 thanks to long-term investment projects in chemical industry and nuclear power industry in the Czech republic, hydro power and industrial facility management in the Slovak Republic.

For production division this year was, except typical fabrication program of pressure vessels and heat exchangers, also a year of new activities in the field of special forged pipes and pipe parts production for extremely high pressure and starting of reactor internals fabrication – both as a part of our project of ammonia R-201 production unit with the capacity of 500 tons/day, built on unique own know-how. In the production division we addressed optimization of processes in the field of fabrication and site implementation preparation. We are growing in the field of site implementation department where we concentrated new technical and organization capacities. During the whole period of year 2021 the production division had to cope with increase of input commodities prices, mainly metallurgic material and welding material.

The division of project management finished, besides common investment jobs that we implement in power generation industry and chemical industry, for us technically new EPC projects as cooling centre for Orlen-Unipetrol Kralupy and a new automated packaging line for caprolactam Orlen-Unipetrol in Spolana Neratovice. At the same time, we have fully started a new safety project of depressurization of primary circuit and hydrogen removal from primary circuit for ČEZ group – Nuclear power plant Dukovany, construction of technological line for gasoline washing and the above mentioned construction of ammonia R-201 production for Orlen-Unipetrol in Litvinov.

Division R&D as an independent legal subject of ROEZ R&D, s.r.o. have continued in development of Organic ranking equipment in two performance ranges and from process point of view they have inspected production and deployment of the developed know-how RAR-II in the above-mentioned project of R-201. The team of developers is constantly growing, and it's under preparation for deployment of the new technology of metallic 3-D print for fabrication of complicated parts for newly developed equipment.

The division of industrial facility management gained the most prestigious job in facility business in the Slovak Republic – complete administration of the largest industrial-warehouse area Senec [the largest industrial area in central Europe with area of 416 000 m²]. Furthermore, it reliably continues in performance of revision activities with firm market position and certificates for all classified technical equipment. By pulling into the depths of science and technically in combination with good organization, under our hands there arises own applicable design, own fabrication of complicated industrial equipment and their implementation in practice by which we prove that also in hard times of pandemic and economic instability it is possible to gain good results or even grow.

New development and contracted projects for period of 2022-24 prove that professionalism, determination and mutual trust of our team of employees can bring fruits also in hard times.

I wish to our employees and business partners that we enrich each other in professional area and create better synergy in still more endangered large mechanical industry and metallurgy, which is a basis for operational assurance of strategic power and chemical industry in Europe.

Yours sincerely

*Michal Lecký
Director and executive manager of the company*



2

PROFIL SPOLOČNOSTI COMPANY PROFILE

Spoločnosť ROEZ, s.r.o. bola založená v roku 2004 a za dobu svojej existencie sa vyprofilovala ako komplexný dodávateľ prevádzkových súborov a investičných celkov s akcentom na strojnú technológiu v jadrovej, klasickej a vodnej energetike, v petrochemickom a chemickom priemysle.

Činnosti spoločnosti ROEZ sú rozdelené na projekčné a inžinierske služby, expertné inžinierske služby v oblasti výskumu a vývoja strojnotechnologických zariadení, zázemie výrobného závodu s vlastným výrobným programom a montážnymi kapacitami, distribučný program špecializovaných kusových dodávok s expedičnými službami a komplexné riadenie investičných projektov vrátane uvádzania do prevádzky.

Spoločnosť má preverenú inžiniersku a realizačnú základňu, takže môže riešiť náročné strojnotechnologické realizácie a komplexné EPC projekty na kľúč, ktoré v sebe zahŕňujú nielen typický rozsah inžinierskych a realizačných činností, ale aj oblasť vývoja a kvalifikácie zariadení a diela ako celku. To všetko pod jednou strechou.

- Skúsenosti v manažmente rýchlych technologických projektov viazaných na odstávky veľkých prevádzok
- Komplexný strojnotechnologický balík pod jednou strechou [Projektovanie, Inžiniering, Výskum a Vývoj, Kvalita, Výroba, Montáž a EPC riadenie, Priemyselný facility manažment]

The company was established in 2004; since then it has profiled as a EPC contractor of the operating packages and investment units with focus on mechanical technology in nuclear, conventional and hydro energy, chemical and petrochemical industry.

The activities of ROEZ are divided in designing and engineering services, expert research and development engineering services in the field of mechanical technologies, fabrication plant with own production programme and assembly capacities, distribution programme for delivery of specialised packages and expediting services and comprehensive management of the investment projects including their commissioning.

The company has an experiences engineering and implementation capacity therefore it may deal with severe implementation of mechanical technology, cover-all turn-key EPC contracts which contain both the typical scope of the engineering and implementation as well as the development and qualification of equipment and the entire systems. You can find all of that under one roof.

- Experience in management of quick technological projects bound to outages of large operations
- Comprehensive mechanical and technological packages „under the same roof“ [Design, Engineering, Research and Development, Quality, Fabrication, Instalation and EPC Management]

3

ORGANIZAČNÁ ŠTRUKTÚRA SPOLOČNOSTI

ORGANIZATIONAL STRUCTURE OF ROEZ COMPANY

VEDENIE SPOLOČNOSTI / COMPANY MANAGEMENT							
Riaditeľ spoločnosti / Company Director							
DIVÍZIA ADMINISTRATÍVA / ADMINISTRATIVE DIVISION							
		Zmocnenec vedenia pre kvalitu / Management proxy for quality					
		Výkonný riaditeľ / Executive Director					
Ekonomické a personálne oddelenie / Economic and Personnel Department		Obchodné oddelenie / Sales Department		Oddelenie IT/ IT Department		Oddelenie kvality/ Quality Department	
Finančný riaditeľ - Hlavný ekonóm a kontrolór / Financial Director- Chief Economist and Controller		Obchodný riaditeľ / Sales Director		Správca siete/ Network Manager		Vedúci oddelenia kvality/ Head of Quality Department	
Hlavný účtovník, pomocný účtovník / Chief accountant, assistant accountant		Administrátor obchodných činností / Sales Activities Administrator		-		Interní a Externí inšpektori technickej kontroly kvality / Internal and External inspectors of technical quality control	
Personálny pracovník, mzdový pracovník / Personnel officer, payroll officer		Business development manažéri z jednotlivých divízií / Business Development Managers from individual divisions		-		Administrátori STD/STD Administrators	
Asistent riaditeľa / Assistant Director		-		-		IWE, EWT, EWS (WE.Co, s.We.Co.,d.We.Co.),	
Asistent pre ekonomickú a mzdovú agendu / Assistant for economic and payroll agenda		-		-		Metrológ spoločnosti/Company Metrologist	
-		-		-		BOZP team [Autorizovaný bezpečnostný technik, požiarne hliadky] / OH&S team [Authorized safety technician, fire patrols]	
DIVÍZIA PROJEKTOVÁ PRÍPRAVA A PROJEKTOVÉ RIADENIE/PROJECT PREPARATION AND PROJECT MANAGEMENT DIVISION							
Vedúci divízie PPR/Head of PPR Division							
Technická príprava ponúk/Technical preparation of bids		Projektové riadenie/Project Management					
Pracovník pre prípravu rozpočtov, technických a cenových častí ponúk, Scheduler / Officer for the preparation of budgets, technical and price parts of bids, Scheduler		Team projektových manažérov, hlavní inžinieri projektu / Team of project managers, chief engineers of the project		-		-	
DIVÍZIA PROJEKTOVANIE A INŽINIERING (ING) / DESIGN AND ENGINEERING DIVISION (ING)		** DIVÍZIA VÝSKUM A VÝVOJ / RESEARCH AND DEVELOPMENT DIVISION		DIVÍZIA KUSOVÝCH DODÁVOK (KDO) / PIECE SUPPLIES DIVISION (KDO)		DIVÍZIA SPRÁVY BUDOV/ BUILDING MANAGEMENT DIVISION	
Vedúci divízie ING / Head of ING Division		Vedúci divízie R & D/Head of R&D Division		Vedúci divízie KDO/Head of KDO Division		Vedúci divízie FSM/Head of FSM Division	
Design management team		Team výpočtov/Calculation Engineers Team		Team pracovníkov nákupu/ Team of Purchasing Staff		Pracovník pre správu objektov/ Facility management officer	
Mechanical design team		** Divízia R&D - externe zabezpečované činnosti spoločnosťou ROEZ R&D, s.r.o. [založenie spol.od 1.3.2021] / R&D Division - activities provided externally by ROEZ R&D, s.r.o. (establishment of the company since 1.3.2021)				Revízní technici tlakových, elektrických, plynových a zdvíhacích zariadení / Revision technicians of pressure, electrical, gas and lifting equipment	
Civil design team		-		-		-	
Calculation team		-		-		-	
Electrical and I&C team		-		-		-	
DIVÍZIA VÝROBA (VYR)/PRODUCTION DIVISION (VYR)							
Vedúci divízie VYR/Head of Production Division							
Predvýroba/Pre-production				Výroba a montáž/Production and Assembly			
Obchod/ Business	Manažment/ Management	Konštrukcia/ Construction	Predvýroba/ Pre-production	Nákup a logistika/ Purchase and logistics	Výroba/Production	Montáž/Assembly	Údržba a servis/ Maintenance and service
Business development manager	Projekt manažér pre výrobné objednávky / Project manager for production orders	Tím výrobných konštruktérov / Team of production designers	Plánovač výroby/Production planner	Hlavný nákupca/ Chief purchasing agent	Majster výroby [s We.Co] / Head of Production [We.Co]	Vedúci montážnych skupín / Assembly group leader	Teamleader pre údržbu a servis/ Teamleader for maintenance and service
			Technológ výroby senior, Technológ výroby junior/ Senior Production Technologist, Junior Production Technologist	Team pracovníkov nákupu/ Team of purchasing staff	Zámočníci, zvárači, montážni pracovníci, pracovníci pre uvádzanie do prevádzky/ Locksmiths, welders, assembly workers, commissioning workers		

4

STAV A VÝVOJ ÚČTOVNEJ JEDNOTKY A VPLYV JEJ ČINNOSTI NA ŽIVOTNÉ PROSTREDIE A ZAMESTNANOSŤ / STATUS AND DEVELOPMENT OF ACCOUNTING UNIT AND IMPACT OF ITS ACTIVITY ON ENVIRONMENT AND EMPLOYMENT

4.1 HOSPODÁRENIE SPOLOČNOSTI

Tržby z hospodárskej činnosti oproti roku 2020 vzrástli o 5 529 262 €, čo je takmer o tretinu. Dosiahli sme ich nábehom nových projektov. Dôkazom dobrej výkonnosti je zvýšenie pridanej hodnoty. Pozitívny trend rastu výnosov a pridanej hodnoty by mal pokračovať aj v rokoch 2022-23 s ohľadom na existujúce dlhodobé zmluvy a novo-kontrahované projekty v príprave, ktoré budú mať zásadný efekt na budúci hospodársky rast spoločnosti.

Hospodárenie je naďalej stabilné a predvídateľné s priebežným ročným plánovaním cash-flow a hlavných hospodárskych ukazovateľov a teší sa dôvere našich bankových partnerov. Počas hospodárskeho roka 2021 bola prevádzka spoločnosti financovaná z vlastných zdrojov. Bankové úverové rámce boli využité na vystavovanie bankových zabezpečovacích nástrojov. Akumulované finančné zdroje dávajú predpoklad na zvýšenú investičnú aktivitu do výrobných technológií a nových výrobných a skladových priestorov.

Spoločnosť nemá vytvorenú organizačnú zložku v zahraničí. Aktivity v Českej republike sú realizované priamo spoločnosťou ROEZ, s.r.o., z časti prostredníctvom samostatnej spoločnosti ROEZ Energo Praha, s.r.o., ktorá zabezpečuje služby, potrebné nákupy a hlavne zamestnáva našich pracovníkov z Českej republiky. Výskum a vývoj a výskumné granty plynule prebiehajú v samostatnej spoločnosti ROEZ R&D, s.r.o. do ktorej bola alokovaná divízia R&D.

V zmysle § 67a zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka sa ukazovateľ charakterizujúci spoločnosť v kríze [pomer vlastného imania k záväzkom] v roku 2021 zlepšil z pomeru 18:100 v roku 2020 na pomer 24:100.

4.1 MANAGEMENT OF THE COMPANY

Revenues from economic activity, compared to 2020, increased by 5 529 262 € which is almost by one third. We gained it by starting of new projects. Proof of good performance means increasing of added value. Positive trend of revenues and added value increase should continue also in years 2022-23 taking into account existing long-term contracts and newly contracted projects in preparation that will have a principal effect on future economic growth of the company.

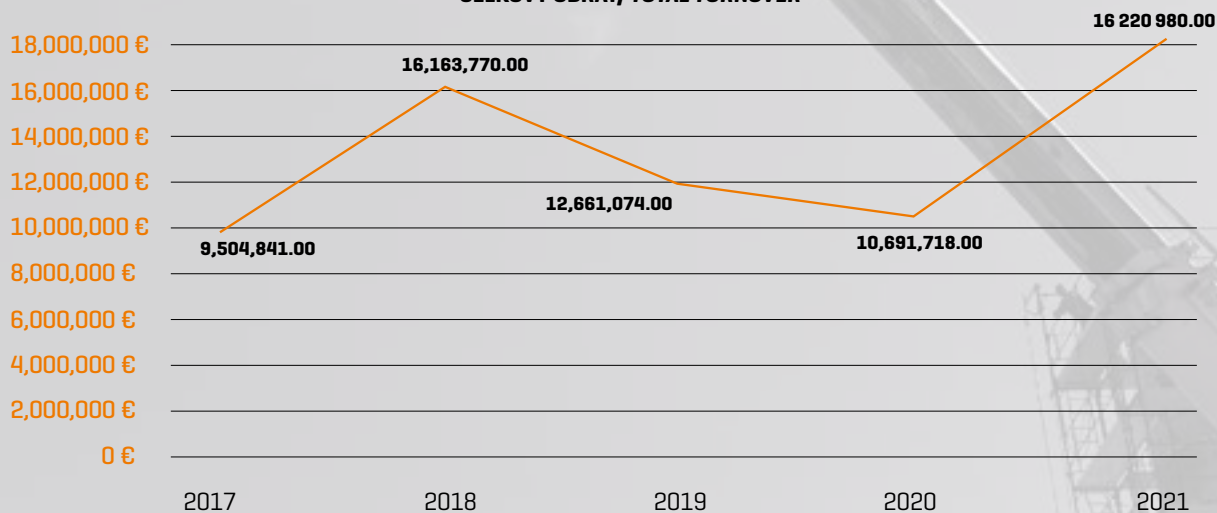
Management is still stable and predictable with continuous annual planning of cash-flow and main economic indicators and enjoys trust of our bank partners. During the economic year 2021 running of the company was funded by own resources. Bank credit lines were used to issue bank security instruments. Accumulated financial resources make an assume for increased investment activity into production technologies and new production and storage premises.

The company does not have created a branch abroad. Activities in the Czech Republic are implemented directly by ROEZ, s.r.o. company, partially via independent company ROEZ Energo Praha, s.r.o., which provides services, necessary purchases and mainly it employs our employees from the Czech Republic. Research and development and research grants run continuously in the independent company ROEZ R&D, s.r.o. into which the division of R&D was allocated.

Under the § 67a Act no. 513/1991 Coll. of Commercial Code the indicator characterizing company in crisis [ration of assets to liabilities] improved from ratio 18:100 in 2021 and 24:100 in 2020.

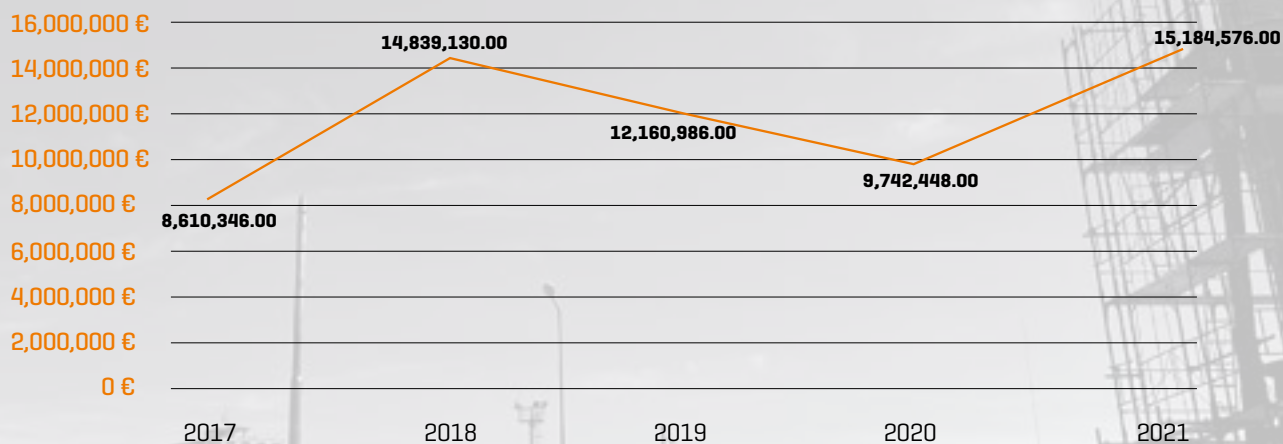
4.2 VÝVOJ OBRATU 4.2 TURNOVER DEVELOPMENT

CELKOVÝ OBRAT/ TOTAL TURNOVER



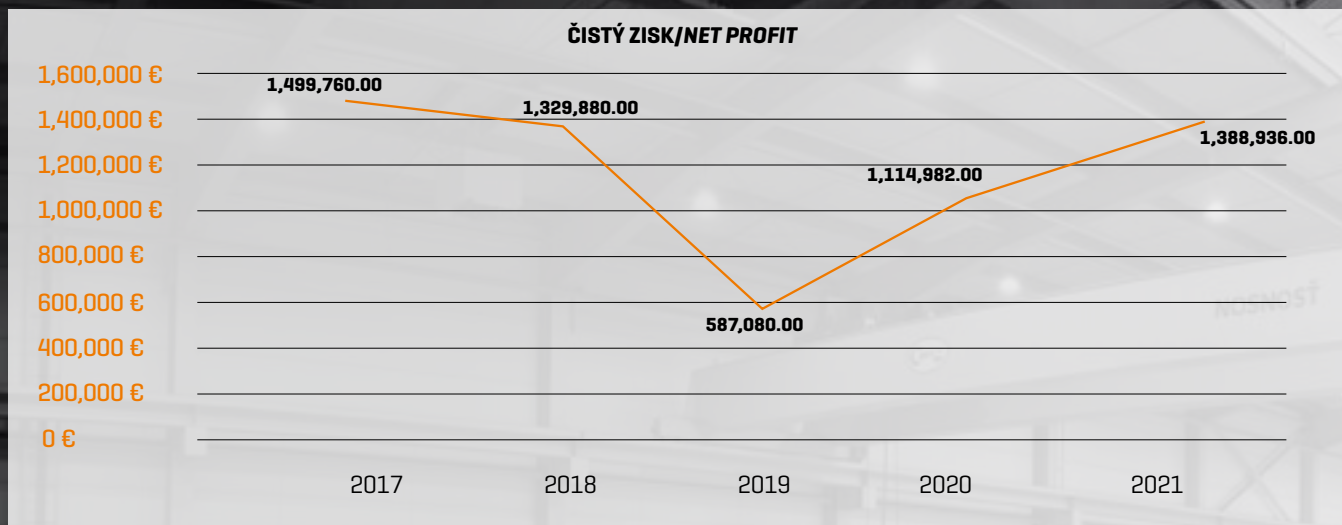
4.3 VÝVOJ NÁKLADŮ 4.3 COSTS DEVELOPMENT

CELKOVÉ NÁKLADY/TOTAL COSTS



4.4 VÝVOJ ZISKU PRED ZDANENÍM

4.4 DEVELOPMENT OF PROFIT BEFORE TAX



4.5 ĎALŠIE HOSPODÁRSKE UKAZOVATELE SPOLOČNOSTI

4.5 OTHER ECONOMIC INDICATORS OF THE COMPANY

UKAZOVATEĽ SPOLOČNOSTI / COMPANY INDICATORS	ROK/YEAR 2021	ROK/YEAR 2020
Majetok neobežný / Non-current assets	701 466,00 €	670 504 €
Majetok obežný / Current assets	11 462 866,00 €	7 852 610,00 €
Náklady budúcich období / Costs of future periods	19 396,00 €	15 834,00 €
Príjmy budúcich období / Income of future periods	0,00 €	0,00 €
MAJETOK SPOLU / Assets total	12 183 726,00 €	8 538 948,00 €
Základné imanie / Capital	132 775,00 €	132 775,00 €
Zákonný rezervný fond / Legal reserve fund	210 786,00 €	204 026,00 €
Fondy tvorené zo zisku / Funds created from profit	693 781,00 €	563 159,00 €
Nerozdelený zisk minulých období / Retained earnings of past periods	7 760,00 €	3 063,00 €
Nerozdelený zisk / Retained earnings	1 324 956,00 €	1 013 251,00 €
VLASTNÉ IMANIE CELKOM / Equity total	2 370 058,00 €	1 916 274,00 €
Závazky dlhodobé / Long-term liabilities	49 244,00 €	29 913,00 €
Závazky krátkodobé / Short-term liabilities	9 660 525,00 €	6 474 915,00 €
Rezervy krátkodobé / Short-term reserves	107 531,00 €	104 468,00 €
Krátkodobé finančné výpomoci / Short-term financial assistance	0,00 €	13 378,00 €
ZÁVÄZKY SPOLU / Liabilities total	9 817 300,00 €	10 662 274,00 €

Nárast majetku súvisí s obstarávaním dlhodobého majetku a zásob potrebných pre získané zákazky. Vlastné imanie vzrástlo z tvorených fondov a z nárastu nerozdeleného zisku. Zvýšenie záväzkov súvisí so zvýšeným obratom spoločnosti.
 Increase in assets is related to long-term assets and supplies procurement that are necessary for gained orders. Equity increased from created funds and from increase of retained earnings. Increase of liabilities is related to increase turnover of the company.

4.6 VPLYV ČINNOSTI ÚČTOVNEJ JEDNOTKY NA ŽIVOTNÉ PROSTREDIE

Zaviazali sme sa v zmysle internej politiky ochrany životného prostredia:

1. Pravidelne monitorovať a aktualizovať environmentálne aspekty činností a ich vplyv na životné prostredie. Vytvárať zdroje na eliminovanie environmentálnych aspektov a ich vplyvov.
2. Pracovať v zhode s právnymi požiadavkami a predchádzať tak znečisťovaniu životného prostredia. Implementovať právne požiadavky do celkovej politiky našej spoločnosti. Akceptovať legislatívu Európskej únie, Slovenskej a Českej republiky a požiadavky našich zákazníkov k ochrane životného prostredia.
3. Zodpovedne plniť stanovené dlhodobé a krátkodobé ciele, pravidelne preskúmať efektivitu dlhodobých a krátkodobých cieľov a prinášať opatrenia v programoch environmentálneho manažérstva na ich postupné plnenie.
4. Zabezpečiť vzdelávanie zamestnancov zo Systému EMS, pozdvihnúť vzdelanostnú úroveň o ochrane životného prostredia a budovať v nich schopnosť vidieť v každej činnosti alternatívu vedúcu k ochrane životného prostredia.
5. Neustále zvyšovanie povedomia našich zamestnancov, aby svojou každodennou činnosťou či už v práci alebo doma predchádzali poškodzovaniu životného prostredia, ktorého znečistenie bude mať v budúcnosti veľký vplyv na zdravie a život obyvateľstva tejto planéty.
6. Aktívne komunikovať s orgánmi štátnej správy na ochranu životného prostredia, so zainteresovanými stranami, zákazníkmi, obchodnými partnermi.
7. Neustále zlepšovať Systém environmentálneho manažérstva implementovaný do výroby aj do bežných činností, procesy analyzovať a vyhodnocovať. Týmto postupom eliminovať vážny globálny problém, a to znižovanie spotreby neobnoviteľných zdrojov, znižovanie produkcie odpadov a emisií do životného prostredia .
8. Požadovať od obchodných partnerov aby aktívne pristupovali k ochrane životného prostredia.

Triedenie odpadu na našich stálych pracoviskách a montážnych správach sa stalo rutinnou činnosťou.

Podporili sme budovanie priestranstiev v prírode so zameraním na voľnočasové aktivity mládeže a mladých rodín s deťmi.

4.6 IMPACT OF ACCOUNTING UNIT ON THE ENVIRONMENT

In compliance with our internal policy we committed to protect environment:

1. *To monitor and update environmental aspects of activities and their impact on environment regularly. To create resources to eliminate environmental aspects and their impacts.*
2. *To work in compliance with legal requirements and to avoid pollution of the environment. To implement legal requirements into general policy of our company. To accept legislation of European Union, the Slovak and the Czech Republic and requirements of our customers on environmental protection.*
3. *To be responsible in meeting the set long-term and short-term goals, to research efficiency of long-term and short-term goals regularly and to bring measures in the programs of environmental management for their gradual fulfilment.*
4. *To provide education of employees in EMS System , to raise educational level on environmental protection and to create an ability in each activity to see an alternative leading to environmental protection.*
5. *To increase our employees' awareness permanently, so they avoid damaging of environment by their everyday activity, either at work or at home, since this pollution will have a huge impact on health and life of the inhabitants of this planet.*
6. *Active communication with state power bodies of environmental protection, with involved parties, customers, business partners.*
7. *Permanent improving of Environmental management system implemented into production as well as common activities, to analyse processes and evaluate them. This way to eliminate serious global problem, which is decrease of renewable resources, decrease of waste and emissions into environment production.*
8. *To require from business partners to approach to environmental protection with responsibility.*

Waste separation at our permanent workplaces and assembly points became a routine.

We supported building of premises in nature focused on free-time activities of youth and young families with children.

4.7 VPLYV ČINNOSTI ÚČTOVNEJ JEDNOTKY NA ZAMESTNANOSŤ

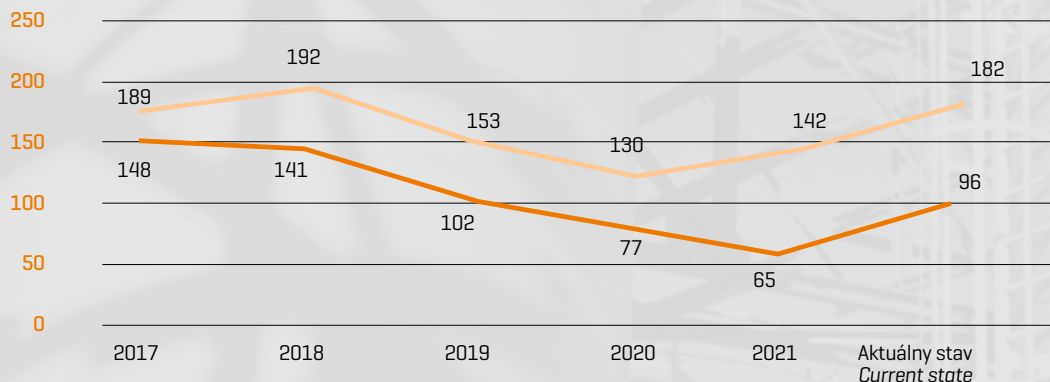
Počet zamestnancov v pracovnom pomere v spoločnosti ROEZ, s.r.o. bol 65, vrátane spoločnosti ROEZ R&D, s.r.o. a ROEZ Energo Praha, s.r.o. 95. Celkový počet pracovníkov v roku 2021 stúpol na hodnotu 142, vrátane ROEZ R&D, s.r.o. a ROEZ Energo Praha, s.r.o. na hodnotu 172. Predpokladáme významný rast počtu pracovníkov vo všetkých právnych útvaroch spoločnosti.

4.7 IMPACT OF ACCOUNTING UNIT ON EMPLOYMENT

Number of employees in employment of ROEZ, s.r.o. company was 65, including company ROEZ R&D, s.r.o. and ROEZ Energo Praha, s.r.o. 95. Total number of employees in 2021 increased to 142, including ROEZ R&D, s.r.o. and ROEZ Energo Praha, s.r.o. ••to 172. We assume significant increase in number of employees in all legal divisions of the company

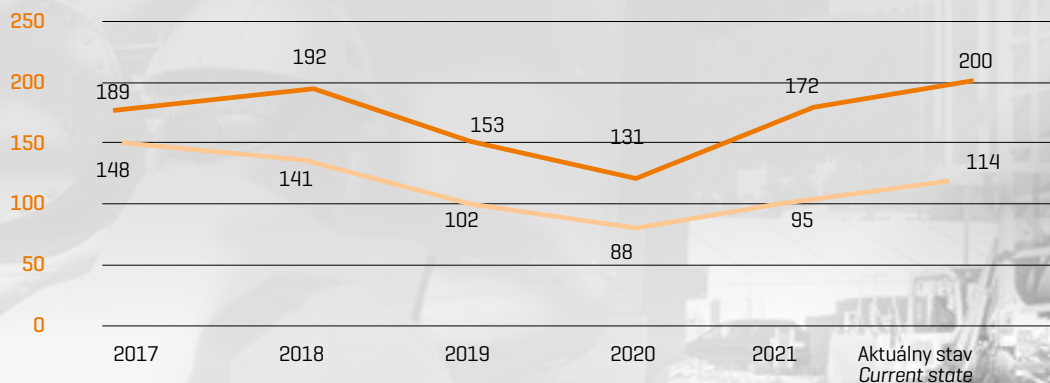
4.7.1 VÝVOJ ZAMESTNANOSTI ZA ROEZ, S.R.O.

4.7.1.EMPLOYMENT DEVELOPMENT FOR ROEZ, S.R.O.



4.7.2 VÝVOJ ZAMESTNANOSTI VRÁTANE ROEZ R&D, S.R.O. A ROEZ ENERGO PRAHA, S.R.O.

4.7.2 DEVELOPMENT OF EMPLOYMENT INCLUDING ROEZ R&D, S.R.O. AND ROEZ ENERGO PRAHA, S.R.O.



Pracovníci /
Workers

Zamestnanci /
Employees

4.8 KVALITA, OCHRANA A BEZPEČNOSŤ ZDRAVIA PRI PRÁCI

4.8.1 KVALITA

Integrovaný systém manažérstva kvality je jedným z najdôležitejších pilierov spoločnosti ROEZ, s.r.o. Je pravidelne auditovaná certifikačnými spoločnosťami ako sú 3 EC, s.r.o. pre IMS, TÜV NORD pre zváranie, výrobu tlakových nádob a oceľových konštrukcií. Taktiež pravidelne preverovaná našimi najdôležitejšími zákazníkmi.

Auditovanie certifikačnými autoritami a zákazníkmi nás posúva stále ďalej v oblasti zlepšovania kvality našich procesov, produktov, zlepšovania a zefektívnenia práce našich zamestnancov a taktiež nám ako vedeniu spoločnosti nastavuje zrkadlo a upozorňuje nás na nie ideálne fungujúce procesy, ktoré už po toľkých rokoch práce v jednej firme nedokážeme neustranne a objektívne vyhodnotiť, zanalyzovať a zlepšovať.

V oblasti kvality si každoročne definujeme nové ciele kvality, ktoré sa snažíme postupne plniť a následne vyhodnocovať ich splnenie a účinnosť. Ciele, ktoré sme si stanovili na rok 2021 sa nám podarilo čiastočne splniť. Niektoré z nich sú však dlhodobého charakteru a ich splnenie sa prelína cez viacero rokov.

Našou prioritou je dodržiavať všetky legislatívne požiadavky štátov, pre ktoré dodávame naše produkty a služby týkajúce sa krajín Českej republiky, Slovenskej republiky a EÚ. Taktiež je pre nás prioritou dodržiavanie predpisov stanovených našimi zákazníkmi. Týka sa to hlavne odvetvia jadrovej energetiky a nami dodávaných produktov, ktoré majú vplyv na jadrovú bezpečnosť.

Zabezpečovanie kvality procesov, produktov, služieb je v tejto dobe zdražovania vstupných surovín materiálov a služieb atď. veľmi nedocenenou a podceňovanou oblasťou, kedy je hlavným a najdôležitejším kritériom pri vyhodnocovaní cenových ponúk zákazníkmi iba cena. Toto kritérium najnižšej ceny ďalej realizátori projektov preklápujú aj na svojich subdodávateľov. Pokiaľ tento trend bude pretrvávať aj naďalej, tak sa bude podstatne znižovať celková kvalita dodávaného diela, produktu alebo služby dodávanej smerom k zákazníkovi a taktiež to bude mať aj negatívny dopad na celkový chod spoločností v strojárskom odvetví. Naša spoločnosť sa nebude podieľať na súťažiach, kde dôraz na cenu bude ohrozovať kvalitu plnenia.

4.8 QUALITY, PROTECTION AND HEALTH SAFETY AT WORK

4.8.1 QUALITY

Integrated quality management system is one of the most important pillars of ROEZ, s.r.o. company. It is regularly audited by certification companies as 3 EC, s.r.o. for IMS, TÜV NORD for welding, manufacture of pressure vessels and steel structures. It is also regularly checked by our key account customers.

Auditing by certifying authorities and customers moves us still further in the area of quality improvement in our processes, products, improving and rejuvenation of our employees' work and also it raises a mirror to us as management and notifies us about not ideally working processes that after so many years we are not able to evaluate, analyse and improve impartially and detachedly.

Every year in the field of quality we define new goals that we try to meet gradually and consequently to evaluate their fulfilment and efficiency. Goals that we set for year 2021 we managed to meet partially. Some of them are of a long-term nature and their fulfilment took more years.

Our priority is to observe all legislative requirements of the countries for which we supply our products and services related to the Czech Republic, the Slovak Republic and EU. Also, our priority is to observe regulations set by our customers. This relates mainly to the area of nuclear power and products supplied by us that have an impact on nuclear safety.

Quality assurance of processes, products, services is in this period of price increase in input raw materials and service, etc. a very underappreciated and undervalued and the main and the most important criterion when evaluating bids by customers is only the price. This criterion of the lowest price the projects implementers also shift to their subcontractors. If this trend continues, total quality of supplies job, product or service supplied to the customer will significantly decrease and it will also have a negative impact on total running of the company in engineering industry. Our company will not participate in tenders where the emphasis on price will compromise the job quality.

4.8.2 BEZPEČNOSŤ A OCHRANA ZDRAVIA PRI PRÁCI (BOZP)

BOZP našich zamestnancov je súbor predpisov, noriem, legislatívy, ktoré musí spoločnosť a jej zamestnanci spoločne dodržiavať.

Vývoj pracovnej úrazovosti v spoločnosti je stále na veľmi nízkej úrovni, pretože pracovníci sú pri nástupe do zamestnania a v priebehu zamestnania pravidelne školení z oblasti BOZP, poskytujeme im všetky potrebné ochranné a pracovné prostriedky, ktoré vyplývajú z výkonu ich pracovných činností, sú pravidelne na pracovisku kontrolovaní autorizovaným bezpečnostným technikom, ktorý ich pri mesačných kontrolách upozorňuje na udalosti, ktoré môžu vzniknúť nevhodným správaním, konaním a môžu mať za následok zranenia osôb a prerušenie výroby.

Najdôležitejšie zo všetkých preventívnych opatrení, ktoré sú vykonávané na zabránenie vzniku úrazov zamestnancov je, aby sa zamestnanci správali zodpovedne a uvedomele pri výkone potencionálne nebezpečných pracovných činností.

4.8.2 HEALTH PROTECTION AND LABOUR SAFETY (HS)

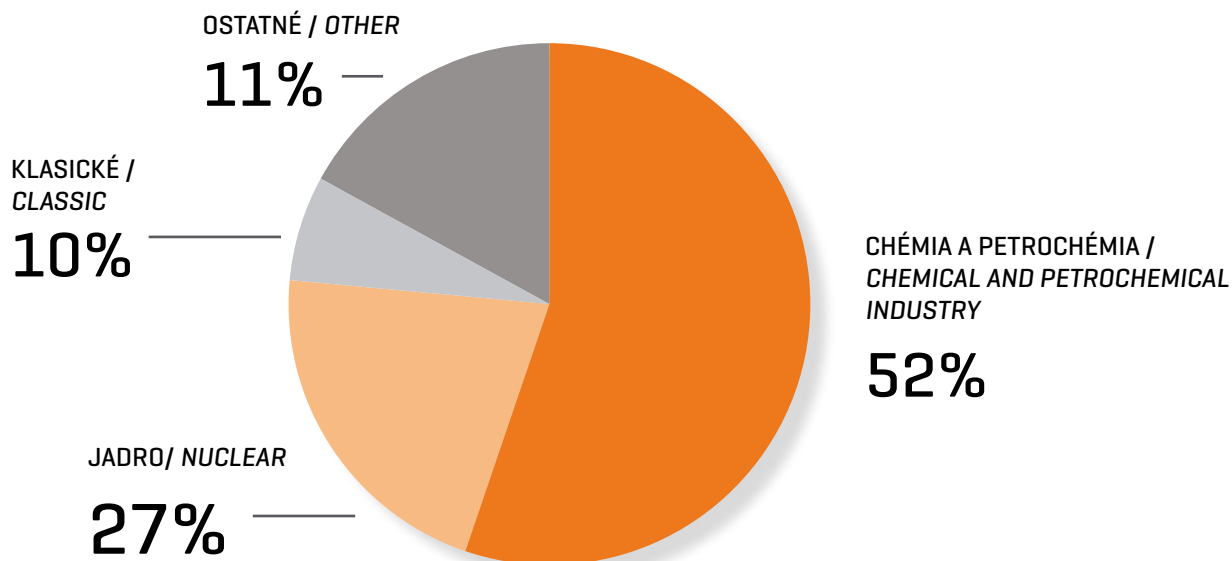
HS of our employees is a set of regulations, standards, legislation the company and its employees must observe.

Development of occupational accident rate in the company is still on a very low level because the employees when starting their employment and during the employment are regularly trained from HS, we provide them with all necessary protective and working equipment that arise from their work activities performance, they are regularly checked at workplaces by authorized safety technician who during monthly checks notifies them about events that can occur in case of inappropriate behaviour, acting and that can result in injury of persons and production interruption.

The most important from all preventive measures that are being performed to avoid accidents of employees is that the employees behave responsibly and consciously when performing potentially hazardous working activities.

5

ODVETVOVÉ ČLENENIE ZÁKAZKOVEJ NÁPLNE INDUSTRY BREAKDOWN OF ORDER CONTENT



Vplyv oboch rizík spoločnosť nezasiahol, naopak, spoločnosť dosiahla v roku 2021 oproti roku 2020 lepšie hospodárske výsledky.

Impact of both risks did not affect the company, on the contrary, the company in 2021 compared to 2020 reached better economic results.



6

UDALOSTI OSOBITNÉHO VÝZNAMU PO DÁTUME ÚČTOVNEJ ZÁVIERKY AUDITORS REPORT EVENTS OF SPECIAL SIGNIFICANCE AFTER THE FINANCIAL STATEMENT DATE

Manažment spoločnosti sa zaoberá situáciou súvisiacou s Covidom 19, sleduje ju a napriek pretrvávajúcemu nebezpečenstvu, ktoré súvisí s Covidom 19 má pripravené riešenia, ktoré v prípade nepriaznivého dopadu pandémie zabezpečia, aby nebola ohrozená nepretržitosť pokračovania činnosti spoločnosti.

Manažment spoločnosti sa zaoberá aj situáciou, ktorá vznikla vojnou na Ukrajine a s tým súvisiaci nárast cien hutných polotovarov a ich zníženou dostupnosťou.

Vplyv obidvoch rizík spoločnosť nezasiahol, naopak, spoločnosť dosiahla v roku 2021 oproti roku 2020 lepšie hospodárske výsledky. V tomto trende pokračuje aj v roku 2022, čoho dôkazom sú predbežné hospodárske výsledky a investičné plány spoločnosti na rok 2022.

The company management deals with the situation related to Covid 19, it monitors it and despite persistent danger related to Covid 19 it has prepared solutions which in case of unfavourable impact of pandemic secure continuity of the company activity.

The company management also deals with the situation which came with the war in Ukraine and related increase in prices of metallurgic intermediate products and their decrease availability.

Impact of both risks did not affect the company, on the contrary, the company in 2021 compared to 2020 reached better economic results. It continues in this trend also in year 2022 which is proved by preliminary economic results and investment plans of the company for 2022.

7

INVESTÍCIE INVESTMENTS

Investície za rok 2021 celkovo predstavovali hodnotu len 124 600,- €. Prúdili najmä do strojov, prístrojov a iného vybavenia. Nízke investície sú prípravou na masívne plánované investovanie do dobudovania nového skladovo-logistického centra s dostatočnou plochou a rozšírenia výrobných plochy a strojného parku. Divíziu R&D v roku 2022 premiestnime do nového výskumno-vývojového centra v rámci priemyselného areálu spoločnosti v Leviciach. **Len pre rok 2022 sú naplánované investície vo výške 1 170 000 €.**

*Investments for year 2021 is in total presented value of only 124 600,- €. They flowed mainly to machines, devices and other equipment. Low investments are a preparation for massive planned investment into completion of the new warehouse-logistic centre with sufficient area and expansion of production area and machinery park. We will relocate the division of R&D in 2022 into the new research and development centre of the company in Levice. **Just for year 2022 there are planned investments in the amount of 1 170 000 €.***



PREDPOKLADANÝ BUDÚCI VÝVOJ ČINNOSTI ANTICIPATED FUTURE DEVELOPMENT OF THE ACTIVITY

Vo výročnej správe 2020 sme písali o historickej kontrahovanej zákazkovej náplni na rok 2021. S radosťou opakujeme túto vetu aj pre rok 2022, kedy známa kontrahovaná zákazková náplň predstavuje hodnotu 22 000 000 € čo je doterajší vrchol, pričom pripravované projekty pre roky 2023-24 sú v hodnote prevyšujúcej 50 000 000 €!

V súčasnosti obsluhujeme našich zákazníkov zo 14 pracovísk v 12 lokalitách v Českej a Slovenskej republike. Jednou z kľúčových úloh pre naše personálne oddelenie je nábor ľudí s vyššou technickou a riadiacou kvalifikáciou pre lokality v Českej republike.

V nasledovnom období sa sústreďujeme na celofiremné projekty, ktoré budú technicky a rozsahovo podobné už zrealizovaným, kde budú naše špecifické referencie a kombinácia znalosti našich ľudí ocenené, aby sme mohli zúročiť doterajšie skúsenosti a udržať, alebo zvýšiť pridanú hodnotu. Rovnako dôležité je hľadať projekty, ktoré posúvajú ľudí ďalej a práca na nich im spôsobuje radosť.

Udržiavanie a vytváranie dlhodobých partnerstiev s renomovanými obchodnými partnermi na veľkých zmysluplných projektoch s pridanou hodnotou výskumu a vývoja je kľúčovou úlohou vrcholového vedenia spoločnosti pre obdobie 2022-24.

In the annual report of 2020, we have written about historical contracted order value for year 2021. We are happy to repeat this sentence also for year 2022 when the mentioned contracted order value represent the value of 22 000 000 € which is by now our top, while prepared projects for years 2023-24 are in the amount exceeding 50 000 000 €!

Nowadays we serve our clients from 14 branches in 12 locations in the Czech Republic and the Slovak Republic. One of the key tasks for our HR department is recruiting people with higher technical and managing qualification for localities in the Czech Republic.

In upcoming period, we concentrate on whole scale company projects that will be technically similar and similar in scope to the performed ones where our specific references and combination of our people's knowledge will be appreciated, •for us to be able to capitalize gained experience •and to keep or increase added value. It is equally important to seek projects that move people on and working on them makes them happy.

Maintaining and creating of long-term partnerships with renowned business partners in big meaningful projects with added value of research and development is key task of company's top management for the period of 2022-24.



NÁKLADY NA ČINNOSŤ V OBLASTI VÝSKUMU A VÝVOJA COSTS FOR THE ACTIVITY IN THE AREA OF RESEARCH AND DEVELOPMENT

Spoločnosť v roku 2021 investovala do výskumu a vývoja

860 378,85 €.

In 2021 the company invested into research and development

860 378,85 €.

10 | NÁVRH NA ROZDELENIE ZISKU PROPOSAL FOR DISTRIBUTION OF PROFITS

Zisk na rozdelenie za účtovné obdobie 2021 je vo výške 1 324 956 €. Valnému zhromaždeniu bol predložený návrh na výplatu spoločníkom podľa podielu na základnom imaní a v súlade so Spoločenskou zmluvou.

Profit for distribution for accounting period 2021 is in the amount of 1 324 956 €. General assembly was presented by a proposal to pay off the partners, based on shares in capital and in compliance with Articles of Association.

11 | MOTTO PRE NASTÁVAJÚCE OBDOBIE MOTTO FOR THE UPCOMING PERIOD

„ Funkčné dielo, fungujúca firma, špičkoví odborníci nie sú dielom náhody, sú výsledkom inteligentného úsilia robiť veci dobre, aj keď sa práve nikto nepozerá. „

„ A functional work, a functional company, top experts are not work of chance, they are the result of an intelligent effort to do things well, even when nobody is looking. „

KONTAKT CONTACT

Vedenie spoločnosti

Headquarters

adm@roez.sk

T +421 630 7950, ext. 530

M +421 907 879 054

Tyršova 2354/2, 934 01 Levice

Obchod

Sales

obc@roez.sk

T +421 630 7950, ext. 501

M +421 905 580 805

Tyršova 2354/2, 934 01 Levice

Správa priemyselných prevádzok Industrial

Facility Management

fsm@roez.sk

T +421 630 7950, ext. 509

M +421 915 751 532

Tyršova 2354/2, 934 01 Levice

Výroba

Fabrication

vyr@roez.sk

T +421 630 7950, ext. 522

M +421 905 273 158

Sokolovská 70, 934 01 Levice

Projektové riadenie

Project Management

ppr@roez.sk

T +421 630 7950, ext. 525

M +421 907 385 729

Tyršova 2354/2, 934 01 Levice

Technologické zariadenia

Process Equipment

kdo@roez.sk

T +421 630 7950, ext. 505

T +421 917 127 956

Tyršova 2354/2, 934 01 Levice

Výskum a vývoj

Research and Development

rsa@roez.sk

T +421 630 7950, ext. 315

M +421 917 092 243

Leškova 3/A, 811 04 Bratislava

Projektovanie a inžiniering

Designing and Engineering

ing@roez.sk

T +421 630 7950, ext. 527

M +421 911 636 200

Leškova 3/A, 811 04 Bratislava

